

Fuentes de Financiamiento de Agua y Aguas Residuales de Puerto Rico

Recopilado por la Environmental Finance Center Network en junio de 2016

Organización	Programa (palabras claves)	Propósito o Uso de los Fondos	Como Aplicar	Sitio Web	Contacto
Agencia de Protección Ambiental de EE.UU.	Programa del Fondo Rotatorio Estatal de Agua Potable (FREAP) <i>(agua)</i>	El programa FREAP está disponible para los sistemas de agua potable para financiar mejoras en la infraestructura. El programa también hace hincapié en el suministro de fondos a las comunidades pequeñas y desfavorecidas, y a programas que fomenten la prevención de la contaminación como una herramienta para garantizar agua potable segura.	La asistencia por parte del DWSRF es provista directamente por parte de las agencias federales. Comuníquese con el programa del DWSRF de su estado para obtener información de como solicitar.	http://water.epa.gov/grants_funding/dwsrf/allotments/territorial_basicsinformation.cfm	Myrek Nunez Nunez.myrek@epa.gov 787-977-5808 City View Plaza II Suite 7000, #48 Road 165 km, 1.2 Guaynabo, Puerto Rico 00968
	Fondo Rotatorio Estatal de Agua Limpia (FREAL) <i>(alcantarilla)</i>	En los últimos años, el programa FREAL ofrece más de \$5 mil millones anuales para financiar proyectos de protección de la calidad del agua para el tratamiento de aguas residuales, control de la contaminación de fuentes no puntuales y la gestión de cuencas hidrográficas y estuarios.	La asistencia por parte del CWSRF es provista directamente por parte de las agencias estatales. Comuníquese con el programa del CWSRF de su estado para obtener información de como solicitar.	http://water.epa.gov/grants_funding/cwsrf/cwsrf_index.cfm	Yasmin Laguer Díaz laguer.yasmin@epa.gov 787-977-5808 City View Plaza II Suite 7000, #48 Road 165 km, 1.2 Guaynabo, Puerto Rico 00968
Departamento de Agricultura de los Estados Unidos, Desarrollo Rural	Préstamos y Subsidios para Agua y Eliminación de Residuos <i>(agua, alcantarilla)</i>	El propósito de este programa es desarrollar sistemas de agua y eliminación de residuos en las zonas rurales con poblaciones de menos de 10,000.	Las solicitudes son aceptadas regularmente. Las solicitudes en papel son recibidas, o pueden solicitar a través del internet. Información está disponible en: http://www.rd.usda.gov/programs-services/rd-apply	http://www.rd.usda.gov/programs-services/water-waste-disposal-loan-grant-program/pr	Nereida Rodriguez nereida.rodriguez@pr.usda.gov 787-766-5158 or Elis Marrero elis.marrero@pr.usda.gov 787-766-5212 or Wilma Castro wilma.castro@pr.usda.gov 787-766-5144 654 Muñoz Rivera Avenue San Juan, Puerto Rico 00936
	Préstamos Garantizados para Agua y Eliminación de Residuos <i>(agua, alcantarilla)</i>	El propósito de este programa es otorgar una garantía de préstamos para la construcción o mejora de proyectos de agua y eliminación de residuos que están al servicio de las comunidades de necesidad económica de las zonas rurales. Esto se logra mediante el fortalecimiento de la estructura de crédito privado existente a través de la garantía de préstamos de calidad.		http://www.rd.usda.gov/programs-services/water-waste-disposal-loan-guarantees/pr	
	Pre-Desarrollo de Subvenciones (becas) de Agua y Agua Residual <i>(agua, alcantarilla)</i>	Éste programa ayuda a las comunidades de bajos recursos con la planificación inicial y el desarrollo de una solicitud de préstamo directo y programas de garantía de préstamos para Agua y Disposición de Aguas Residuales del USDA-Desarrollo Rural . El máximo es de \$ 30,000 o el 75% de los costos de planificación previa al desarrollo.		http://www.rd.usda.gov/programs-services/water-waste-disposal-predevelopment-planning-grants/pr	
	Subvenciones (becas) de Emergencias para Asistencia a la Comunidad - Agua <i>(agua)</i>	Este programa de subvenciones (becas) está diseñado para ayudar a las comunidades rurales que han experimentado una disminución significativa en la cantidad o calidad del agua potable debido a una emergencia, o en la cual se considera inminente, para obtener o mantener cantidades adecuadas de agua que cumplan con los estándares establecidos por La Ley de Agua Potable Segura.		http://www.rd.usda.gov/programs-services/emergency-community-water-assistance-grants/pr	

Fuentes de Financiamiento de Agua y Aguas Residuales de Puerto Rico

Recopilado por la Environmental Finance Center Network en junio de 2016

Organización	Programa (palabras claves)	Propósito o Uso de los Fondos	Como Aplicar	Sitio Web	Contacto
Administración de Desarrollo Económico del Departamento de Comercio de los Estados Unidos	Obras Públicas <i>(agua, alcantarilla)</i>	Empodera a las comunidades desfavorecidas a revitalizar, ampliar y mejorar su infraestructura física y generar o mantener empleos a largo plazo del sector privado e inversión.	Los materiales para solicitar están disponibles en: www.grants.gov . Las solicitudes serán aceptadas regularmente hasta que publiquen una nueva oportunidad EDAP FFO.	https://www.eda.gov/funding-opportunities/	Alma R. Plummer aplummer@eda.gov 215-597-7538 601 Walnut Street, Suite 140 South Philadelphia, Pennsylvania 19106
	Ajustes económicos <i>(agua, alcantarilla)</i>	Asiste a los intereses estatales y locales en el diseño e implementación de estrategias para ajustar o generar cambios en una economía. El programa se centra en áreas que han experimentado o están bajo amenaza de graves daños estructurales a la base económica subyacente.			
Asociación para la Asistencia de la Comunidad Rural (<i>Rural Community Assistance Partnership-RCAP</i>)	Préstamos de Agua y Aguas Residuales para Comunidades (Communities Unlimited) <i>(agua, alcantarilla)</i>	<i>Communities Unlimited</i> ofrece préstamos con plazos de hasta 15 años para proyectos comunitarios de agua potable y alcantarillado. Los préstamos permiten a las comunidades rurales realizar las reparaciones y mejoras necesarias para mantener un suministro ininterrumpido de agua potable y disposición de aguas residuales para sus clientes.	Las solicitudes son aceptadas regularmente. Favor de contactar al departamento pertinente para solicitar una aplicación.	https://www.communitiesu.org/index.php/How-We-Help/water-waste-water-loans.html	Holly Baker hbaker@crg.org 479-443-2700 ext. 114 3 East Colt Square Drive Fayetteville, Arkansas 72703
Departamento de Vivienda y Desarrollo Urbano de EE.UU.	Programa de Subsidios Globales para el Desarrollo Comunitario (CDBG) Subsidios (programa de agua y aguas residuales) <i>(agua, alcantarilla)</i>	El programa ofrece subsidios anuales para atender las necesidades de vivienda, comunidad y desarrollo económico y las prioridades de comunidades y residentes.	Comuníquese con el programa del CDBG de su estado para obtener información de como solicitar.	https://www.hudexchange.info/programs/cdbg-state/	Gabriel Lopez gabriel.lopez@avp.pr.gov 787-759-9407 ext. 3138 PO Box 363188 San Juan, Puerto Rico 00936